

THIS IS TO CERTIFY, that James McMurphy volunteered  
in the company of the Kansas Invincibles on the day  
of April 1842, and entered the service of the Republic of Texas for  
14 months; That he has performed all the duties required of him as a  
private in said company up to this time, and is this day and  
honorable discharged. on the 16<sup>th</sup> August 1842 by me and  
GIVEN UNDER MY HAND this 15<sup>th</sup> day of July 1857 A. D. 1857

Macander Stevens Tate  
Capt. Kansas Invincibles